

Objektyp: **Advertising**

Zeitschrift: **Zivilschutz = Protection civile = Protezione civile**

Band (Jahr): **18 (1971)**

Heft 4

PDF erstellt am: **28.05.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

2. Esigenze dell'istruzione nell'ambito del SPAC della protezione civile

La natura stessa di questo servizio comporta due esigenze didattiche fra loro nettamente distinte, e cioè:

1. la formazione specifica nel servizio di protezione AC dei titolari di funzione del servizio (uomini compresi)
2. la formazione dei componenti gli altri servizi.

In entrambi i casi, l'istruzione può essere impartita solo da specialisti.

3. Le attuali possibilità d'istruzione nel servizio di protezione AC della protezione civile

Allo stato attuale della concezione, dell'organizzazione e dell'equipaggiamento materiale di questo servizio possono essere istruiti:

- il caposervizio
- il capogruppo (utilizzatore)
- il ricercatore A (detettore specialista al livello uomini)
- il relatore, necessario soprattutto per l'istruzione AC nei corsi d'introduzione al livello uomini.

4. Competenze per l'istruzione

Mentre l'istruzione dei quadri nel servizio di protezione AC è svolta a livello federale, l'istruzione dei ricercatori A (detettori, uomini) ha luogo regionalmente oppure, a seconda delle circostanze, a livello cantonale.

Continuazione n. 5/1971



**Basellandschaftlicher
Bund für Zivilschutz
Jahresversammlung**
30. April 1971, im neuen
Gemeindezentrum Mittenza,
Muttenz.

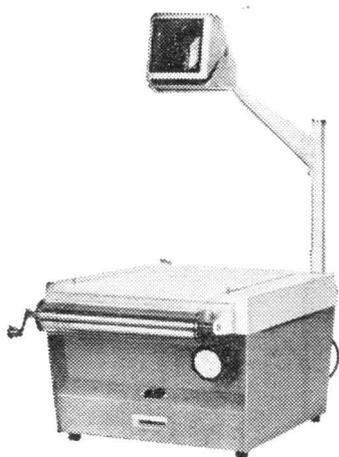
Im Anschluss an die statutarischen
Geschäfte hören wir das aktuelle Referat
«Weltpolitischer Überblick der Gegenwart»
von Herrn E. Lutz, Rotenfluh,
Referent Heer und Haus und des SAD.

Ihr AV-Berater: Perrot AG, Biel

Audio-Visuel-Abt., Neuengasse 5, Telefon 032 3 67 11

stellt Ihnen den
erfolgreichsten
unter 15
VU-GRAPH-
Projektoren vor:

VU-GRAPH
CENTURY



Modern, robust, praktisch, lichtstark

in 3 Ausführungen (Preise mit Lampe 650 W)

CENTURY 614, Normalobjektiv	Fr. 862.—
CENTURY 612, Weitwinkelobjektiv	Fr. 905.—
CENTURY 610, Superweitwinkel	Fr. 1130.—

Verlangen Sie ein Angebot mit Mengenrabatten!

Halter mit Azetat-Schreibrolle, 30 m	Fr. 76.—
Projektionstisch mit Laufrollen, AV-66	Fr. 225.—
Einfacher Tisch mit Laufrollen, AV-53	Fr. 150.—

Gutschein senden an Perrot AG, Postfach, 2501 Biel

- Ich wünsche kostenlose Beratung unter telefonischer Voranmeldung
- Senden Sie mir Unterlagen über VU-GRAPH CENTURY
- Ich interessiere mich für Arbeitsmaterial zu Schreibprojektoren
- Senden Sie mir den Katalog gedruckter Arbeits-transparente

Name, Adresse, Tel.-Nr.:

ZI

Stellenanzeigen im «Zivilschutz» bringen Erfolg!

Polizeiamt der Stadt Zürich

Das Amt für Zivilschutz benötigt einen neuen

Ausbildungschef

des Zivilschutzes der Stadt Zürich

Aufgabengebiet: Organisation und Leitung sämtlicher Ausbildungskurse des Zivilschutzes der Stadt Zürich, Bearbeitung aller grundlegenden Probleme der Ausbildung, Aufstellung der Arbeitsprogramme und Kostenvoranschläge, Organisation des Einsatzes der Instruktoren, Vorbereitung von Übungen mit den Stäben und den Formationen des Zivilschutzes.

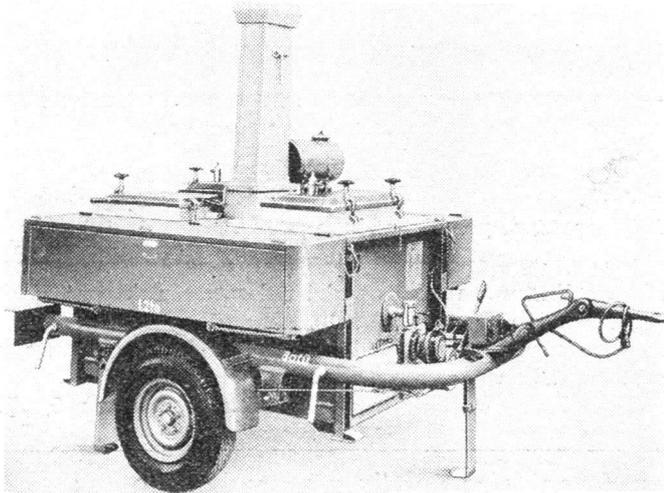
Anforderungen: Persönlichkeit mit praktischer Erfahrung im Instruktiondienst, pädagogische und psychologische Begabung, abgeschlossene Berufslehre und mehrjährige Erfahrung im Beruf in verantwortlicher Stellung, Menschenkenntnis, gutes Einfühlungsvermögen, Verhandlungsgeschick und Sinn für Zusammenarbeit, natürliche Autorität und Fähigkeit zur Führung einer grösseren Gruppe von voll- und nebenamtlichen Mitarbeitern. Erwünscht ist erfahrener Instruktor des Zivilschutzes, der Armee oder der Feuerwehr.

Wir bieten: Angemessene Besoldung je nach Alter und Ausbildung, 13. Monatslohn, Pensionskasse, Unfallversicherung, Fünftagewoche.

Anmeldung: Die Stellenbewerbung ist unter Beilage eines Lebenslaufes, von Zeugnisabschriften, Foto und Angabe von Referenzen dem Ortschef des Zivilschutzes, Tödistrasse 48, 8002 Zürich, einzureichen.

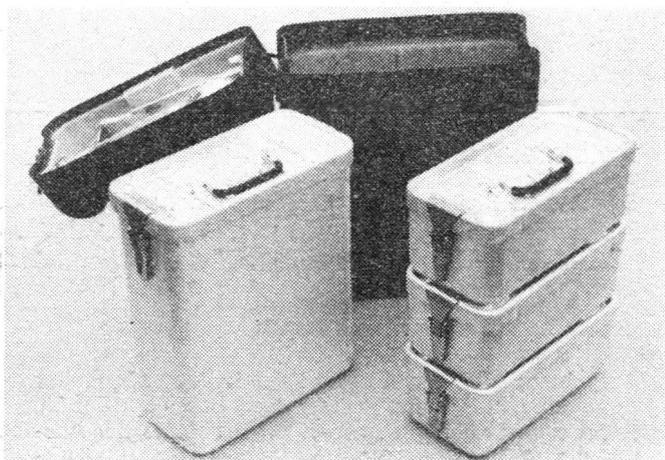
Zürich, 10. März 1971

**Der Polizeivorstand
der Stadt Zürich**



Feldkochherd 57/4 auf geländegängigem Fahrgestell mit Brotbackofen

beheizbar mit flüssigen und festen Brennstoffen, ausgestattet mit 2 Kochkesseln, 1 Bratpfanne und 2 Backröhren sowie 2 absetzbaren Gerätekasten. Leistung in 24 Std.: ca. 2500 Mahlzeiten sowie ca. 300 kg Brot



Speise-Behälter

Kanisterform, stark isoliert, mit 1 Einsatz à 13 Liter oder 3 Einsätzen à 3,5 Liter, vacuumdicht, in 2 mm starkem Alublech lieferbar. Farbe nach Wunsch. Leergewicht ca. 9 kg resp. 11kg. Im Deckel befestigt 1 Schöpf- und 1 Schaumlöffel. Kochend eingefüllte Speisen sind noch nach 24 Std. warm.



PROGRESS-WERK OBERKIRCH AG

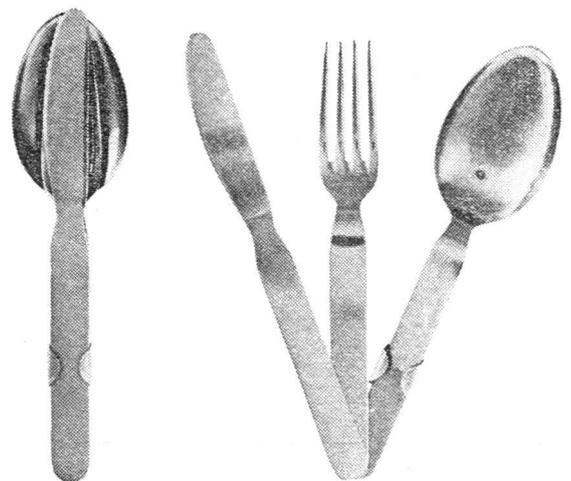
Trinkwasserkanister Merker



aus Stahlblech, Inhalt 20 Liter, innen Speziallackierung, aussen gelb, hermetisch verschliessbar. Amtlich geprüft.

Essbesteck

SOLA



aus rostfreiem Chromnickelstahl 18/8, dreiteilig, Messer mit Wellenschliff, Gabel, Löffel. Moderne Form mit Spezialverschluss.

**Generalvertretung für die Schweiz:
Max Ochsner, St.Gallerstrasse 80, 8400 Winterthur
Telefon 052 238802**

Für die preisgünstige

Bestuhlung von Zivilschutzräumen

benötigen Sie leichte stapelbare, unverwüsthliche Stahlrohrstühle. Solide, leicht transportierbare, eventuell zusammenklappbare Tische mit verschleissfestem, leicht zu reinigendem Kunststoffbelag.

Diese Anforderungen erfüllen unsere zweckdienlichen Spezialmodelle für Zivilschutzräume in besonders hohem Masse. Verlangen Sie unsere Prospekte und Preisliste. Wir beschäftigen keine Vertreter, offerieren Ihnen aber besonders günstige Fabrikpreise.

Grimm AG

Stahlrohrmöbelfabrik, 8181 Höri bei Bülach
Telefon 051 96 41 80 / 96 00 05

VIMOBÄ-

Zivilschutz-Normbauteile ermöglichen die Selbstbefreiung aus verschütteten Schutzräumen und sind nach den neuesten Erkenntnissen konstruiert. Alle Abschlüsse entsprechen den technischen Weisungen und Normen des Bundesamtes für Zivilschutz. Patente im In- und Ausland angemeldet

Lieferprogramm

Betonschiebewände als Abschluss von Personenschutzräumen, welche als Mehrzweckanlagen vorgesehen sind (unterirdische Autoeinstellhallen usw.).
Grösste Abmessung 840x240 cm
Zulassungsnummer **BZS 68 PT 01**



Vincenzo Moracchi

Basel, Oetlingerstrasse 156

Telefon 061 32 57 27 und 061 32 04 11



- Panzertüren** PT 1, Gr. 80x185 cm **BZS 69 PT 1.9**
PT 2, Gr. 100x185 cm **BZS 69 PT 2.9**
PT 3, Gr. 140x220 cm (wegnehmbare Schwelle) **BZS 69 PT 3.5**
PT 4, Gr. 60x120 cm **BZS 69 PT 4.6**
- Panzerdeckel** PD, Gr. 60x 80 cm (auf Wunsch kombiniert m. wegnehmbarem Mäusegitter u. Kippflügelfenster) **BZS PD 7**
- Drucktüren** DT 1, Gr. 80x185 cm **BZS 69 DT 1.6**
DT 2, Gr. 100x185 cm **BZS 69 DT 2.6**
DT 3, Gr. 140x220 cm (wegnehmbare Schwelle) **BZS 69 DT 3.5**

Verlangen Sie bei uns entsprechende Unterlagen für die Projektierung.

SULZER – Zivilschutzkompressoren trägt man überallhin ...



... in jedes Haus, in jede Wohnung, in jeden Keller: zum Freilegen verschütteter Eingänge, zum Einreißen von Mauerwerk und zum Beheben von Rohrleitungsbrüchen. Also überall dorthin, wo im Katastrophenfall rasch Hilfe gebracht werden muß.

Sulzer-Rotationskompressoren haben dank ihrer Einspritzkühlung eine hohe Förderleistung bei geringem Eigengewicht. Ihre Verbrennungsmotoren machen sie von jeder Stromquelle unabhängig.

Verlangen Sie technische Unterlagen unter Kennwort «Zivilschutzkompressoren».